

ปีชราในงานพระราชพิธี

นายภัทระ คงขำ

วิทยานิพนธ์นี้เป็นส่วนหนึ่งของการศึกษาตามหลักสูตรปริญญาศิลปกรรมศาสตรมหาบัณฑิต
สาขาวิชาครุย่างค์ไทย ภาควิชาครุย่างคศิลป์
คณะศิลปกรรมศาสตร์ จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย
ปีการศึกษา 2546

ISBN 974-17-5726-3

ลิบลิทซ์ของจุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย

I21554729

PEE CHAWA IN COURT RITUALS

MR.PATTARA KOMKHUM

ศูนย์วิทยทรัพยากร
A Thesis Submitted in Partial Fulfillment of the Requirements
จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย
for the Degree of Master of Arts in Thai Music

Department of Thai Music

Faculty of Fine and Applied Arts

Chulalongkorn University

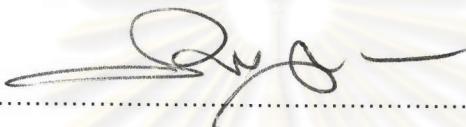
Academic Year 2003

ISBN 974-17-5726-3

หัวข้อวิทยานิพนธ์
โดย
สาขาวิชา
อาจารย์ที่ปรึกษา
อาจารย์ที่ปรึกษาร่วม

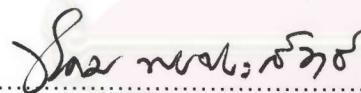
ปีช្រวainงานพระราชพิธี
นายภัทระ คุณ้ำ
ดุริยางค์ไทย
อาจารย์จำคม พรประสิทธิ์
อาจารย์ปีบ คงลายทอง

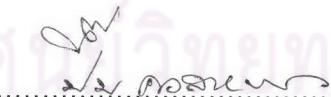
คณะกรรมการคัดเลือกนักศึกษา
ให้เข้าร่วมโครงการนี้เป็นส่วน
หนึ่งของการศึกษาตามหลักสูตรปริญญาบัณฑิต

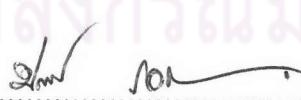

..... คณบดีคณะศิลปกรรมศาสตร์
(รองศาสตราจารย์ ดร.ชาญณรงค์ พรุ่งโภจน์)

คณะกรรมการสอบบัณฑิต


..... ประธานกรรมการ
(รองศาสตราจารย์ ดร.บุษกร สำโรงทอง)


..... อาจารย์ที่ปรึกษา
(อาจารย์จำคม พรประสิทธิ์)


..... อาจารย์ที่ปรึกษาร่วม
(อาจารย์ปีบ คงลายทอง)


..... กรรมการ
(อาจารย์ปีบ คงลายทอง)

นายกทระ คุณนำ : ปีช华ในงานพระราชพิธี. (PEE CHAWA IN COURT RITUALS)

อาจารย์ที่ปรึกษา : อาจารย์ข้าคุณ พรประสิทธิ์, อาจารย์ที่ปรึกษาร่วม : อาจารย์ปีบ คงลายทอง,
117 หน้า. ISBN 974-17-5726-3

**ปีช华 เป็นเครื่องดนตรีที่ใช้ประกอบในงานพระราชพิธี มีปรากฏหลักฐานทางเอกสารว่าถูก
นำเข้ามาใช้ในสมัยกรุงศรีอยุธยาตอนต้น**

การถ่ายทอดการเปาปีช华ในงานพระราชพิธี ไม่มีระบบการถ่ายทอดที่เป็นระเบียบแบบแผน
อย่างชัดเจน มีเพียงการถ่ายทอดเพลงสำคัญที่จะต้องใช้ในงานพระราชพิธี โดยชี้แนวทางของการเปาปีช
ในช่วงต่างๆ ซึ่งผู้เปาปีชจะต้องมีความรู้เรื่องขั้นตอนของพระราชพิธีประกอบกันไปด้วย โดยมีการ
ถ่ายทอดกันระหว่างผู้ที่ปฏิบัติหน้าที่จันทรานุ แล้วถ่ายทอดให้ผู้ที่เข้ามาปฏิบัติงานใหม่ โดยส่วนใหญ่
ผู้ที่เข้ามาปฏิบัติหน้าที่ในงานพระราชพิธี ก็จะมีพื้นฐานของการเปาปีชามาก่อนแล้ว ดังนั้นระบบการ
ถ่ายทอดจึงเป็นเพียงการชี้แนวทางของการนำไปใช้ในงานพระราชพิธี โดยปัจจุบันพระราชพิธีที่มีปีช华
เข้าไปประกอบการประโภค จำนวน 2 พระราชพิธี

การนำปีชามาใช้ในขั้นตอนของงานพระราชพิธี ปัจจุบันนี้แบ่งเป็น 2 รูปแบบ ได้แก่ รูปแบบ
ของการประโภคโดยการจัดตั้งเป็นกระบวนการพยุหยาตราโดยที่ปีช华เป็นผู้เปาดำเนินทำงาน และ
ให้กลองชนะจัดตั้งเป็นกระบวนการและมีกลองสองหน้าหนึ่งใบเป็นผู้ดีนำ กับรูปแบบของการจัดตั้งเป็น
เครื่องบรรเลง โดยมีปีช华เปาดำเนินทำงานและใช้กลองแยกเป็นผู้กำหนดจังหวะหน้าทับ ส่วนของบท
เพลงที่ถูกนำมาใช้เป็นเพลงประเภทสองชั้นสั้นๆ ที่มีสำนวนการดำเนินทำงานในลักษณะเดียวกันเพื่อ
สามารถเชื่อมเข้าหากันระหว่างบทเพลงได้อย่างต่อเนื่องไม่ให้เสียงขาดหายไป ระหว่างขั้นตอนการ
ปฏิบัติงานพระราชพิธี

ศูนย์วิทยทรัพยากร จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย

ภาควิชา ศุริยางคศิลป์
สาขาวิชา ศุริยางค์ไทย
ปีการศึกษา 2546

ลายมือชื่อนิสิต.....
ลายมือชื่ออาจารย์ที่ปรึกษา.....
ลายมือชื่ออาจารย์ที่ปรึกษาร่วม.....

4586806335 : THAI CLASSICAL MUSIC

KEY WORD: PEE CHAWA / COURT RITUALS

MR.PATTARA KOMKHUM :PEE CHAWA IN COURT RITUALS,THESIS ADVISOR :

KUMKOM PORNPRASIT, THESIS COADVISOR : PHEEP KONGLAITHONG, 117 pp.

ISBN: 974-17-5726-3

Pee Chawa is a musical instrument that was used court rituals. There is evidence that Indicates it was initially used starting in the early Ayudhuay era.

The transfer or passing down of the Pee Chaw playing methods was not systematic. Only the Important song used in court rituals have been passed down from generation to generation. The Pee Chawa Player must know the sequence of events of the entire ritual. Most new players have competent skills in playing the instrument, but need to learn the sequence and timing of the rituals.

In today's society, the Pee Chawa is only used in two rituals and there are two playing styles.

First the Pee Chawa is accompanied by two drum : Klong Song Na. The latter is the leading drum. The second style consists of the Pee Chawa accompanied by a pair of Klong Kheaks. The Klong Kheaks play a rhythmic pattern called Chang Wa Na Tub.

A few short music pieces are played one after the other in a similar style to provide continuity during the entire court ritual.

ศูนย์วิทยทรัพยากร จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย

Department of Thai music

Student's signature

Field of study Thai classical music

Advisor's signature

Academic year 2003

Co-advisor's signature

กิตติกรรมประกาศ

งานวิจัยฉบับนี้ได้สำเร็จลุล่วงไปด้วยดีจนสมบูรณ์เป็นรูปเล่ม ได้ด้วยได้รับความอนุเคราะห์ และความช่วยเหลือด้วยความเมตตาจากบุคคลหลายท่านขอขอบพระคุณบิมารดา ศิลปินแห่งชาติ ศิลปินผู้ทรงคุณวุฒิท่านต่างๆที่ได้อธิบายในครั้งนี้ได้แก่ อาจารย์จิรัส อาจณรงค์ รองศาสตราจารย์พิชิต ชัยเสรี อาจารย์ปีบ คงลายทอง อาจารย์ขัมณ พรประสิทธิ์ นายเดชน์ สัมภรคุปต์ นายเจตนา ปฐมรัตน์ ว่าที่ร้อยตรี ไพบูลย์ บุญเพ็ง นายโกวิท สมบูรณ์วงศ์ นางสาวจิตชื่น พหล โยธิน และพี่ๆ กองพระราชพิธีทุกท่าน

ขอขอบพระคุณงานเครื่องสูงและกลองชนา งานหมายกำหนดการและหมายรับสั่ง กองพระราชพิธี สำนักพระราชวัง ที่ได้อธิบายในการค้นคว้าข้อมูลด้านต่างๆ

หากผู้ศึกษาไม่ได้รับความอนุเคราะห์ในความช่วยเหลือจากบุคคลดังกล่าวแล้วงานวิจัย ฉบับนี้ก็คงไม่สามารถดำเนินการจนสำเร็จลุล่วงได้ ซึ่งขอกราบขอบพระคุณ และขอบคุณทุกท่าน ที่มายังโอกาสันนี้ด้วย

**ศูนย์วิทยทรัพยากร
จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย**

สารบัญ

หน้า

บทคัดย่อภาษาไทย.....	๑
บทคัดย่อภาษาอังกฤษ.....	๑
กิตติกรรมประกาศ.....	๙
สารบัญ.....	๙
บทที่ ๑ บทนำ	
ความเป็นมาและความสำคัญของปัจจุห.....	๑
วัตถุประสงค์และขอบเขต.....	๓
วิธีดำเนินการวิจัย.....	๔
ขอบเขตของการวิจัย.....	๔
ประโยชน์ที่คาดว่าจะได้รับ.....	๕
บทที่ ๒ ความเป็นมาของปัจจุหในงานพระราชพิธี	
ปีไทย.....	๖
ปีชوا.....	๘
ภาษาภาพ.....	๑๑
ระบบเสียง.....	๑๖
พระราชพิธีที่มีการบรรเลงดนตรีเข้าไปเกี่ยวข้อง.....	๑๗
คนตระที่ใช้ประกอบในพระราชพิธี.....	๑๗
การบรรเลงดนตรีในพระราชพิธีที่จัดขึ้น	
เป็นประจำทุกปีในปัจจุบัน.....	๒๔
บทที่ ๓ สภาพการสืบทอดปัจจุหในงานพระราชพิธี	
บทเพลงที่ใช้ในการถ่ายทอดเบื้องต้น.....	๔๘
การสืบทอดงานเครื่องเป้าประโภคคนตระ	
ในงานเครื่องสูงและกลองชนา.....	๖๔
บทที่ ๔ บทวิเคราะห์	
พระราชพิธีที่มีปัจจุหเข้าประกอบการประโภค.....	๖๖

ปั๊วะในงานพระราชพิธีพิชัยมงคลประนังคัลแรกนาขวัญ.....	72
บทเพลงที่นำมาใช้ในการประโภคในงานพระราชพิธี	
พิชัยมงคลประนังคัลแรกนาขวัญ.....	75
ปั๊วะในงานพระราชพิธีทรงบำเพ็ญพระราชกุศลถวายผ้าพระกฐิน.....	87
บทเพลงที่นำมาใช้ในการประโภคในงานพระราชพิธี	
ทรงบำเพ็ญพระราชกุศลถวายผ้าพระกฐินทางชลมารค.....	92
บทเพลงสองชั้นในงานพระราชพิธี.....	93
การใช้บทเพลงประโภคในพระราชพิธี.....	97
บทที่ 5	
สรุปและข้อเสนอแนะ	
รายการอ้างอิง.....	106
ภาคผนวก.....	108
ประวัติผู้เขียนวิทยานิพนธ์.....	117

ศูนย์วิทยทรัพยากร จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย